
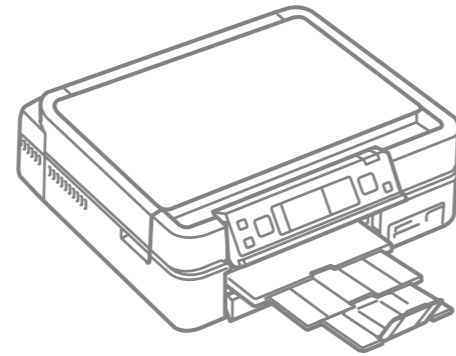


EN Start Here

ID Mulai Di Sini

TH เริ่มต้นที่นี่

 Warnings must be followed carefully to avoid bodily injury.
Peringatan harus dipatuhi untuk menghindari cedera fisik.
ควรปฏิบัติตามคำเตือนโดยเคร่งครัดเพื่อหลีกเลี่ยงการบาดเจ็บ



Copyright © 2010 Seiko Epson Corporation. All rights reserved.
Printed in XXXXXX



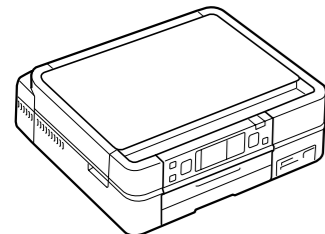
1
Unpacking
Buka Kemasan
การแกะหีบห่อ

Contents may vary by location.
Isi tergantung lokasi.

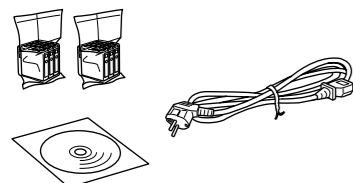
อุปกรณ์ที่บรรจุอาจแตกต่างกันตามแต่ละประเทศ

Do not open the ink cartridge package until you are ready to install it in the printer. The cartridge is vacuum packed to maintain its reliability.
Jangan buka kemasan cartridge tinta sampai Anda siap memasangnya pada printer. Cartridge dikemas kedap udara untuk menjaga mutunya.

อย่าเปิดห่อตลับหมึก จนกว่าท่านพร้อมที่จะติดตั้งลงในเครื่องพิมพ์ ตลับหมึกจะถูกบรรจุอยู่ในห่อสุญญากาศเพื่อรักษาสภาพ

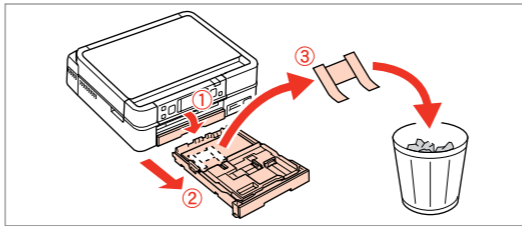


Remove all protective materials.
Lepas semua pelindung.
แกะวัสดุกันกระแทกออกทั้งหมด



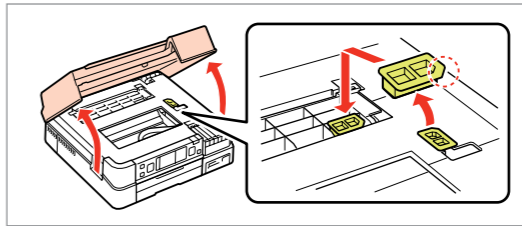
Optional item: see "Using the optional rear cover" in the Basic Operation Guide.
Item optional: lihat "Using the optional rear cover" pada Panduan Dasar Pemakaian.
รายการอุปกรณ์เสริม: ดู "Using the optional rear cover" ในคู่มือการใช้งานพื้นฐาน

1



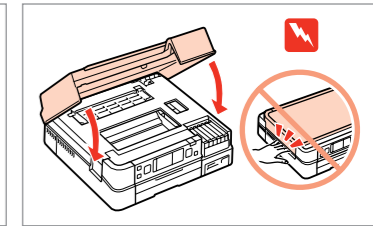
Pull out, remove, and dispose.
Cabut, lepas, dan buang.
ดึงออกมา แกะออกแล้วทิ้ง

2



Open, remove, and install.
Buka, lepas, dan pasang.
เปิด แกะออกแล้วติดตั้ง

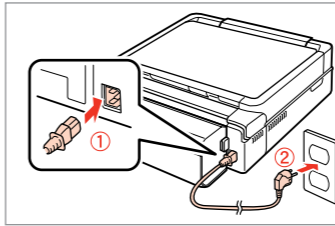
3



Close.
Tutup.
ปิด

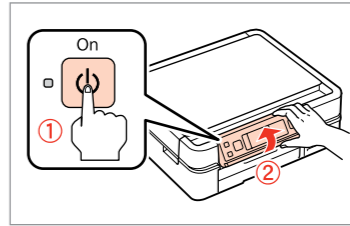
2
Turning On
Menyalakan
การเปิดเครื่อง

1



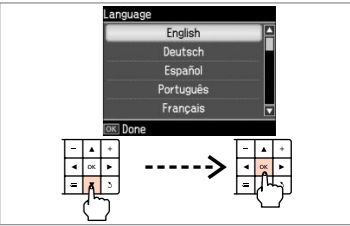
Connect and plug in.
Hubungkan dan colokkan.
เชื่อมต่อ และเสียบปลั๊ก

2



Turn on and raise.
Nyalakan dan angkat.
เปิดเครื่องและยกขึ้น

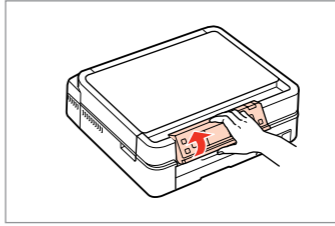
3



Select a Language.
Pilih bahasa.
เลือกภาษา

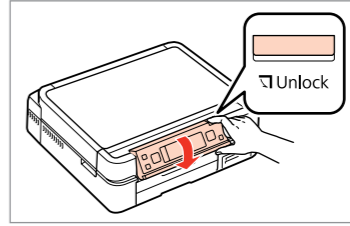
3
Adjusting the Angle
of the Panel
Mengatur Sudut Panel
การปรับมุมของแผงควบคุม

1



Raise manually.
Angkat secara manual.
ยกขึ้นด้วยมือ

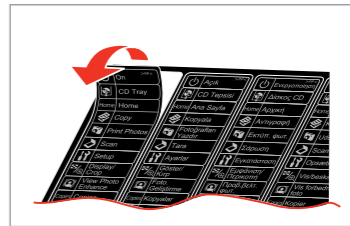
2



Press **Unlock** to lower.
Tekan **Unlock** untuk menurunkan.
กด **Unlock** เพื่อปรับให้ต่ำลง

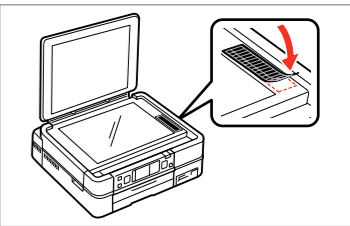
4
Attaching Panel
Supplement Sticker
Menempel Stiker
Tambahan pada Panel
การติดสติ๊กเกอร์ติดแผงควบคุมเสริม

1



Peel off.
Kelupas.
แกะออก

2



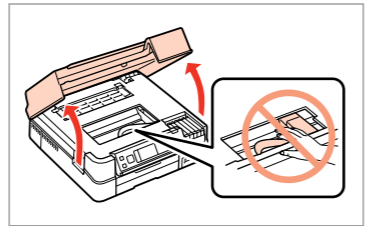
Stick.
Tempelkan.
ติด

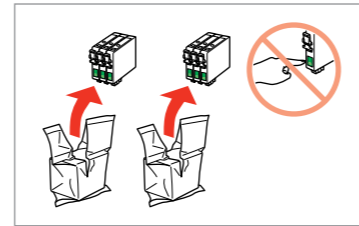
Depending on the location, the supplementary stickers may not be available.
Stiker tambahan belum tentu tersedia, tergantung lokasi.
สติ๊กเกอร์เสริมอาจไม่มีให้ ในบางประเทศ

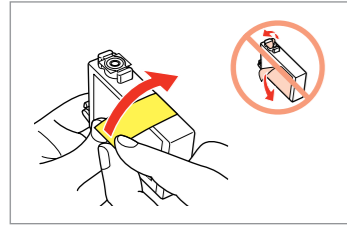
Installing the Ink Cartridges
Memasang Kartrid Tinta
การติดตั้งตลับหมึก

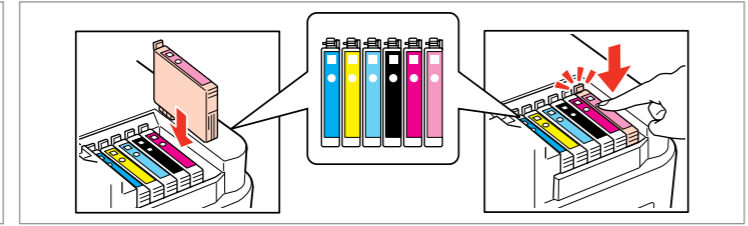
5

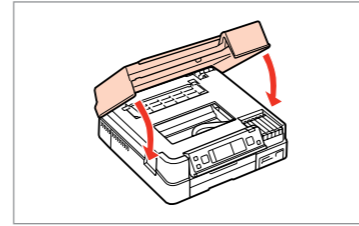
For the initial setup, make sure you use the ink cartridges that came with this printer.
Untuk pengaturan awal, pastikan Anda menggunakan cartridge tinta yang disertakan dengan printer.
สำหรับการตั้งค่าเริ่มต้น ควรแน่ใจว่าได้ใช้ตลับหมึกที่มาพร้อมกับเครื่องพิมพ์เครื่องนี้

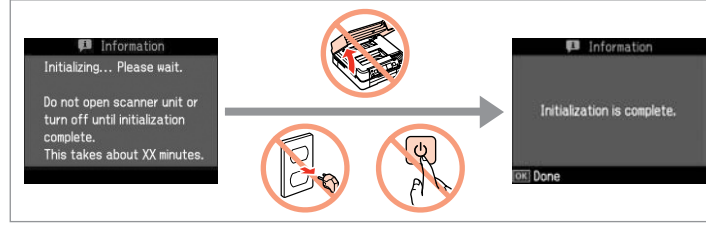
1 
Open.
Buka.
เปิด

2 
Unpack.
Buka kemasan.
แกะห่อ

3 
Remove yellow tape.
Lepas pita kuning.
แกะเทปสีเหลือง

4 
Install.
Pasang.
ติดตั้ง

5 
Close.
Tutup.
ปิด

6 
Wait.
Tunggu.
รอ

The initial ink cartridges will be partly used to charge the print head. These cartridges may print fewer pages compared to subsequent ink cartridges.
Cartridge tinta yang pertama sebagian akan digunakan untuk mengisi print Head. Cartridge ini mungkin mencetak lebih sedikit halaman daripada cartridge tinta berikutnya.
ตลับหมึกที่ติดตั้งลงในเครื่องพิมพ์เป็นครั้งแรก หมึกบางส่วนจะถูกใช้ในการเคลือบหัวพิมพ์ ทำให้ตลับหมึกดังกล่าวอาจพิมพ์ได้จำนวนหน้าน้อยกว่าตลับหมึกอันต่อไปเล็กน้อย

Selecting the Connection Type
Memilih Jenis Hubungan
การเลือกชนิดการต่อ

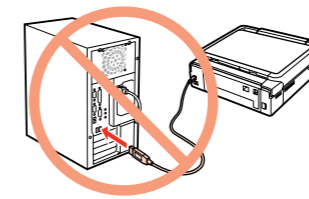
6

For Wi-Fi and network connection, see the *Wi-Fi/Network Setup Guide*. For USB wired connection, go to the next section.
Untuk koneksi jaringan dan Wi-Fi, lihat *Panduan Penyiapan Wi-Fi/Jaringan*. Untuk hubungan dengan kabel USB, lihat bagian berikutnya.
สำหรับการต่อ Wi-Fi และเครือข่าย ดู คำแนะนำการตั้งค่าเครือข่าย/เครือข่ายไร้สาย Wi-Fi สำหรับการต่อสาย USB โปรดดูหัวข้อถัดไป



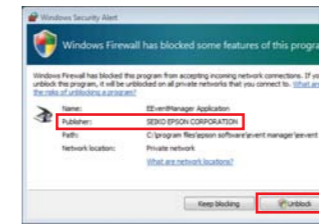
USB Wired Connection
Hubungan dengan Kabel USB
การต่อสาย USB

7



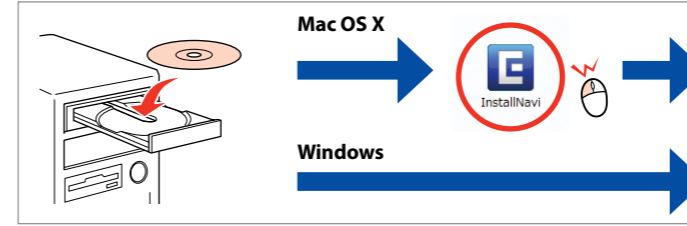
Do not connect the USB cable until you are instructed to do so.
Jangan hubungkan kabel USB sampai Anda diminta untuk melakukannya.

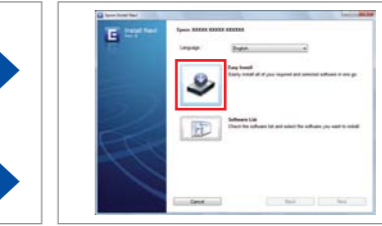
อย่าเชื่อมต่อสายเคเบิล USB จนกว่าท่านจะได้รับคำแนะนำในการเชื่อมต่อ




If the Firewall alert appears, allow access for Epson applications.
Bila muncul peringatan Firewall, perbolehkan akses untuk aplikasi Epson.

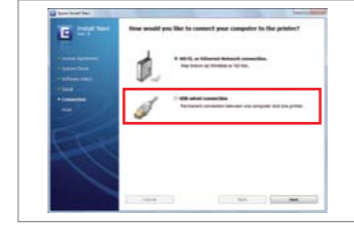
หากมีข้อความเตือนจากไฟร์วอลล์ ให้อนุญาตการเข้าถึงสำหรับแอปพลิเคชันของ Epson

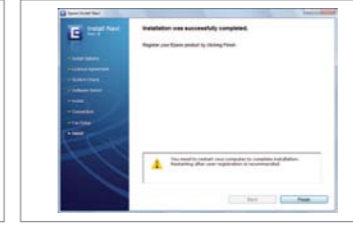
1 
Insert.
Masukkan.
ใส่แผ่น

2 
Click.
Klik.
คลิก

3 
Follow the instructions.
Ikuti petunjuk.
ปฏิบัติตามคำแนะนำ

Windows: No installation screen? →
Windows: Tidak ada layar instalasi? →
Windows: ไม่มีหน้าจอการติดตั้ง? →

4 
Select and follow the instructions.
Pilih dan ikuti petunjuk.
เลือกและปฏิบัติตามคำแนะนำ

5 
Installation complete.
Instalasi selesai.
การติดตั้งเสร็จสมบูรณ์

Getting More Information
Dapatkan Berbagai Informasi
การรับข้อมูลเพิ่มเติม



Basic Operation Guide
Panduan Dasar Pemakaian
คู่มือการใช้งานพื้นฐาน

User's Guide/Network Guide
Panduan Pengguna/Panduan Jaringan
คู่มือผู้ใช้/คู่มือการเชื่อมต่อเครือข่าย